

№10 (81)
кастрычнік
2008

БЕЛАРУСЫ Ў СВЕЦЕ



ІНФАРМАЦЫЙНЫ БЮЛЕТЭНЬ

У НУМАРЫ:

ДНІ БЕЛАРУСКОЙ КУЛЬТУРЫ Ў ЕЛГАВЕ

Другія беларускія дні ў Елгаве распачаліся выставай самадзейных майстроў прыкладной творчасці "Беларускі дух у Латвіі". Арганізатарам мерапрыемства з'яўляецца Елгаўскае таварыства беларускай культуры "Лянок"...

Працяг на стар. 3

РАДЗІВІЛАЎСКАЯ СПАДЧЫНА ВЯРТАЕЦА НА РАДЗІМУ

...Таксама на дадзены момант вядзецца праца па падрыхтоўцы лічбавых копіяў 48 партрэтаў Радзівілаў, якія знаходзяцца ў фондах варшаўскіх музеяў, для перадачы ў экспазіцыю Нясвіжскага замка...

Працяг на стар. 4

ВІНШАВАННІ АД "ЗГУРТАВАННЯ БЕЛАРУСАЎ СВЕТУ"

Працяг на стар. 6

ІМПРЭЗА ПРЫСВЕЧАНАЯ ЮБІЛЕЙНЫМ ДАТАМ

Язэпа Драздовіча, Міхася Раецкага, Радаслава Астроўскага, Рамана Скіртунта ўзгадвалі ў Вільні.

Працяг на стар. 4

IN MEMORIAM

Працяг на стар. 7

"БЕЛАРУСЫ АЎСТРАЛІІ: А ХТО ТАМ ІДЗЕ?"

..."Беларусы Аўстраліі: А хто там ідзе?" — гэта спроба аўтара разабрацца ў шматлікіх і даволі складаных пытаннях гісторыі беларускай дыяспары ў Аўстраліі, зразумець тэа шляхі, што прыводзілі яго папярэднікаў на аўстралійскі кантынент, матывы іх грамадскай актыўнасці, асаблівасці жыцця ў розных беларускіх асяродках і г.д.

Працяг на стар. 8

Стартавала кампанія "Будзьма беларусамі!"

1 кастрычніка 2008 года стартавала агульнабеларуская кампанія "Будзьма!". Мэта кампаніі — папулярызацыя беларускай культуры ў краіне і па-за яе межамі, прыцягненне інтарэсу да яе з боку жыхароў Беларусі без уліку іх нацыянальнай прыналежнасці, заахвоціць беларусаў да ўсведамлення беларускай культуры як уласнай каштоўнасці, а таксама стварэнне прыдатных умоваў для ўсіх беларусаў, хто жадае зрабіць унёсак у супольную культурную прастору краіны. Лозунг кампаніі — "Будзьма беларусамі — гэта нас аб'ядноўвае і робіць унікальнымі!".

Кампанія аб'ядноўвае шэраг арганізацый: МГА "Згуртаванне беларусаў свету "Бацькаўшчына", ГА "Саюз беларускіх пісьмэннікаў", ГА "Таварыства беларускай мовы", суполка "Пагоня" пры БСМ, МГА "Гісторыка", творчы калектыў альманаха "pARTisan", ГА "Беларускае добраахвотнае таварыства аховы помнікаў гісторыі і культуры", Беларуская музычная альтэрнатыва, інтэрнэт-супольнасць www.moladz.org, інтэрнэт-супольнасць "Шлях да Беларусі". Жаданне далучыцца выказалі таксама рэдакцыі інтэлектуальнага часопіса "Arche" і першай беларускай газеты "Наша ніва". Інфармацыйнымі партнёрамі кампаніі сталі таксама ГА "Беларуская Асацыяцыя журналістаў", "Еўрапейскае радыё для Беларусі" ды "Радыё Рацыя". Каардынатарам кампаніі з'яўляецца МГА "ЗБС "Бацькаўшчына".

Кампанія "Будзьма!" — адкрытая агульнабеларуская акцыя, стаць удзельнікам якой можа любая

арганізацыя ці асоба, якая падзяляе мэты і ідэі кампаніі.

Інтэрнэт-сайт www.budzma.org, створаны партнёрамі "Будзьма!", прадастаўляе магчымасці па папулярызацыі кампаніі ў вэб-прасторы ды з'яўляецца пляцоўкай па размяшчэнні і абмеркаванні падзеяў як самой кампаніі "Будзьма!", так і іншых рэлевантных культурніцкіх і адукацыйных мерапрыемстваў па-за яе межамі. Упершыню прапануецца ўнікальная магчымасць для ўсіх, хто працуе ў галіне культуры ці ёю цікавіцца, аб'яднацца дзеля ўдзелу ў сумесных мерапрыемствах, абмену цікавай інфармацыяй, ведамі і меркаваннямі, планами і прапановамі. Сайт вельмі просты ў карыстанні і створаны так, каб кожны мог змясціць на ім свой матэрыял: навіну, кантакт у адраснай кнізе, падзяліцца спасылкай альбо падаць абвестку ў афішы.

Партнёры кампаніі імкнуцца пашырыць сваю аўдыторыю, у выніку чаго вялікая колькасць мерапрыемстваў ажыццяўляецца па-за межамі краіны, як да прыкладу, у Польшчы і Літве. Актыўную ролю ў дзейнасці кампаніі грае Еўрапейскі гуманітарны ўніверсітэт, які з 2004 года з'яўляецца беларускай адукацыйнай установай у выгнанні, вымушанай працягваць навучальную дзейнасць у сталіцы Літвы Вільні. Так, 28 кастрычніка ў Вільні адбываўся семінар, прысвечаны агульнай беларуска-літоўскай спадчыне. Вялікае значэнне ў правядзенні культурніцкіх

Працяг на стар. 7

ГААГА (НІДЭРЛАНДЫ)

Дзень салідарнасці прайшоў у Гааге 16 кастрычніка. Мірная дэманстрацыя салідарнасці прайшла каля беларускай амбасады з 14 да 15 гадзін па мясцовым часе.

Яе ўдзельнікі трымалі расцяжку з партрэтамі Юрыя Захаранкі, Віктара Ганчара, Анатоля Красоўскага, Дзмітрыя Завадскага і подпісам "Гвалтоўна зніклі ў Беларусі". Мінакі выказвалі сваю падтрымку ўдзельнікам акцыі.

Паводле сайта "Мы памятаем"

ВАШЫНГТОН (ЗША)

21 кастрычніка адбыўся вечар беларускай культуры ў Вашынгтоне. Сустрэча прайшла ў Школе грамадскай палітыкі ў Арлінгтоне. Удзельнікі сустрэчы паглядзелі фільм "Дзень Волі" Юрыя Хашчавацкага, пазнаёміліся з творами беларускага мастака Міколы Купавы. Таксама адбыліся прэзентацыі беларускіх арганізацый у Злучаных Штатах. Наталя Рабава паведаміла пра дзейнасць Беларускага моладзевага руху ў Амерыцы; Яраслаў Крывы распавёў пра гісторыю і сённяшняе жыццё Беларуска-Аме-

рыканскага Задзіночання; Ала Кітова падрыхтавала інфармацыю пра "Ротары клуб", які дапамагае беларускім студэнтам атрымаць падтрымку для навучання за мяжой; Вячаслаў Бортнік распавёў пра арганізацыю "Amnesty International".

Паводле "Беларускага моладзевага руху ў Амерыцы"

Мірная дэманстрацыя салідарнасці прайшла насупраць амбасады Беларусі. Доўжылася яна амаль дзве гадзіны. Удзельнікі акцыі трымалі партреты зніклых, плакаты і запаленыя свечкі ў памяць гвалтоўна зніклых на Беларусі.

Паводле сайта "Мы памятаем"

Сустрэча з Прэзідэнтам Амерыкі Дж. Бушам прадстаўнікоў дыяспараў краінаў Цэнтральнай і Усходняй Еўропы адбылася 24 кастрычніка. Беларусь прадстаўлялі сябра Галоўнай Управы Беларуска-Амерыканскага Задзіночання спадарыня Алеся Кіпель і старшыня Згуртавання Беларускай Моладзі ў Амерыцы Мікола Цімашэнка. У сустрэчы ўдзельнічалі прадстаўнікі

дыяспараў Венгрыі, Арменіі, Балгарыі, Румыніі, Славакіі, Чэхіі, Эстоніі, Грузіі, Літвы, Польшчы, Украіны. Сустрэча адбылася ў сталовай Белага дома. Пасля выступу пасла ЗША ў НАТА, адбылася сустрэча з Джорджам Бушам, якая цягнулася каля гадзіны. Прэзідэнт паказаў выдатнае веданне сітуацыі і падзеяў ва Усходняй і Цэнтральнай Еўропе, вітаў далучэнне да НАТА Харватыі і Албаніі.

Паводле сайта "Згуртавання беларускай моладзі ў Амерыцы"

НОРТФІЛД (ЗША)

Канцэрт камернага сімфанічнага аркестра "Tutti" ("Мы – разам") пад кіраўніцтвам эмігранта з Беларусі дырыжора Анатоля Лысенкі адбыўся ў адной з залаў чыкагскага прыгарада Нортфілд.

Упершыню за межамі Беларусі прагучаў "Канцэрт для цымбалаў і аркестра" сучаснага беларускага кампазітара Уладзіміра Кур'яна, вядомага сёння на радзіме інструментальнай, сімфанічнай, песеннай музыкой і музыкой да многіх спектакляў тэатра імя Янкі Купалы. У праграме канцэрта прагучаў таксама яскравы "Беларускі сувенір" Яўгена Глебава – сімфанічная паэма майстра.

А. Лысенка нарадзіўся ў Бабруйску, ён – выхаванец Беларускай кансерваторыі і спецыяльнага класа дырыжораў у Пецябургу пад кіраўніцтвам вядомага маэстра Іллі Мусіна. У Мінску Лысенка працаваў з аркестрамі Дзяржфілармоніі, кансерваторыі, радыё, тэлебачання і іншымі сімфанічнымі калектывамі. У Амерыцы ён з 2000 года, у Чыкага ў 2005 годзе арганізаваў арыгінальны камерны сімфанічны аркестр "Tutti". Аркестр "Tutti" працуе ў цесным кантакце з арганізацыяй "American Music Festival", якой кіруе вядомы ў Чыкага музыкант і дырыжор Філіп Сімманс.

А. Лысенка ганарыцца тым, што амаль ва ўсіх праграмах канцэртаў "Tutti" гучыць беларуская музыка. "Як правіла, мы выконваем творы беларускіх кампазітараў у маёй аркестраўцы альбо ў маёй рэдакцыі, – прызнаўся ў нашай гутарцы А.Лысенка. – Большасць з таго, што мы выконваем, гучыць упершыню ў Амерыцы. Мы лічым, што гучанне беларускай музыкі ў нашых праграмах – гэта своеасаблівае выяўленне беларускай духоўнасці менавіта беларускай грамадой у нашым Чыкага".

*Ванкарэм Нікіфаровіч,
газета "Беларус"*

НЬЮ-ЁРК (ЗША)

Беларускі фестываль адбыўся ў саборы св. Кірыла Тураўскага 5 кастрычніка. Забаўляць удзельнікаў і шматлікіх гасцей арганізатары запрасілі знакамітае трыо Казакоў. Падчас фестывалю ў царкоўнай зале была адкрыта выстава карцінаў мастака з Беларусі Уладзіміра Новака. На вуліцы каля сабора



Беларускі фестываль у Нью-Ёрку (ЗША)

прадаваліся беларускія стравы і сувеніры, гучала беларуская музыка і песні. Фестываль арганізоўваўся ў рамках традыцыйнага штогадовага вулічнага кірмашу "Atlantic Antic", які праводзіўся сёлета ў бруклінскім раёне Борум Гіл ужо 34-ты раз. Падчас яго правядзення закрываецца аўтамабільны рух на адной з найбольшых вуліц Брукліна – Атлантык Авеню – на працягу 10 гарадскіх кварталаў. На кірмашы можна пакаштаваць прысмакі ці не ўсіх этнічных групаў, якія жывуць у Нью-Ёрку; ладзяцца канцэрты вядомых музыкаў і выканаўцаў. Апошнія гады да кірмашу далучаецца і беларуская грамада.

Паводле Я. Забаліна,
газета "Беларус"

ДАЎГАЎПІЛС (ЛАТВІЯ)

Літаратурная вечарына адбылася ў Цэнтры беларускай культуры ў межах Дзён паэзіі, прысвечаных класіку латышскай літаратуры Янісу Райнісу. На вечарыне гучалі вершы на беларускай, рускай і латышскай мовах. Гасцямі вечарыны былі паэты з Рыгі, Вільні, Даўгаўпілса. На вечарыне прагучала некалькі новых песень кампазітара Таццяны Піменавай (яна ж іх і выконвала) на словы Станіслава Валодзькі як для дарослых, так і для дзяцей. Дырэктар Цэнтра беларускай культуры Барыс Іваноў прачытаў верш Максіма Багдановіча "Зорка Венера" і ўрывак з паэмы "Тарас на Парнасе". Правядзенне такіх вечарын у ЦБК Даўгаўпілса стала добрай традыцыяй.

Паводле "Латвійскага таварыства беларускай культуры "Сьвітанак"

ЕЛГАВА (ЛАТВІЯ)

Другія беларускія дні ў Елгаве распачаліся выставай самадзейных майстроў прыкладной творчасці "Беларускі дух у Латвіі". Арганізатарам мерапрыемства з'яўляецца Елгаўскае таварыства беларускай культуры "Лянок". Кіраўнік таварыства "Лянок" Алена Грысле па-беларуску добразычліва вітала гасцей свята, якія сабраліся на другім паверсе Дома культуры: прадстаўнікоў польскага і ўкраінскага таварыстваў, рускага «Истока» і іншых суполак, усіх, хто прыйшоў ад душы павіншаваць беларусаў і палюбавацца на краўдзельныя працы мастацка і цудоўных майстроў з Даўгаўпілса Вілмы Валянціны Варатніковай, Валянціны Абушкевіч, Галіны Жэлябовіч і елгаўчанкі Кацярыны Данілыцавай.

Паводле "Латвійскага таварыства беларускай культуры "Сьвітанак"

РЫГА (ЛАТВІЯ)

Персанальная выстава Вячкі Целеша адкрылася 4 кастрычніка ў доме Асацыяцыі нацыянальных культурных таварыстваў Латвіі імя Іты Казакевіч. Выстава носіць назву "Датыкненні часу" і прысьвечана 70-годдзю мастака. На выставе прадстаўлены больш за 100 узораў жывапісу, графікі ды эксплібрысаў, якія змяшчаліся ў двух залах. Назва выставы сведчыць аб тым, што на ёй прадстаўлены працы, зробленыя мастаком у розныя гады. Гэта партрэты і акты 1960-х і 1970-х гадоў, пейзажы, нацюрморты і партрэты 1990-х і цяперашняга стагоддзя. Найшырэй у экспазіцыі прадстаўлена графіка.

Працяг на стар. 4

БЕЛАРУСКІ КАЛЯНДАР ПАМЯТНЫХ ДАТ НА ЛІСТАПАД 2008 ГОДА

1 лістапада – 140 год таму, у 1868-м нарадзіўся Дзмітрый Даўгяля (1868–1942), беларускі гісторык, архівіст, археограф.

1 лістапада – 135 год таму, у 1873-м нарадзіўся Іван Замоцін (1873–1942), беларускі і рускі літаратуразнаўца.

1 лістапада – 100 год таму, у 1908-м нарадзілася Яўгенія Пфляўмбаўм (1908–1996), беларуская паэтка.

2 лістапада – Дзень памяці продкаў – "Дзяды".

8 лістапада – 125 год таму, у 1883-м нарадзіўся Вацлаў Ластоўскі (1883–1938), беларускі палітычны дзеяч, гісторык, этнограф, пісьменнік, філолаг, акадэмік Акадэміі навук Беларусі. 23 студзеня 1938 года прыгавораны да расстрэлу. Па першым прысудзе рэабілітаваны 10 чэрвеня 1988 года, па другім – 16 верасня 1958 года.

8 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўваецца Зміцер. "Змітраў дзень – зіма лезе на пляцень", – казалі нашы продкі. А яшчэ: "Святы Зміцер зямлю выцер, на груды пабіў, каб ніхто не хадзіў", – што сведчыла пра заканчэнне гаспадарчай актыўнасці перад зімою.

11 лістапада – у праваслаўных беларусаў – Настасся (у гэты дзень нашы продкі пачыналі стрыгчы авечак), а ў каталікоў – Марцін, апыжон млынароў (паводле народнага звычаю чакаецца, што на рэках з'явіцца лёд і праца на млынах спыніцца).

12 лістапада – 185 год таму, у 1823-м нарадзіўся Павал Шпілеўскі (1823–1861), беларускі этнограф, пісьменнік, публіцыст і тэатральны крытык.

12 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўваецца Кузьма і Дзям'ян, якіх нашы продкі лічылі апекунамі кавалёў, шаўцоў, земляробства і вяселляў.

16 лістапада – 110 год таму, у 1898-м нарадзіўся Вінцэнт Гадлеўскі (1898–1942), беларускі рэлігійны і грамадскі дзеяч, сябра Рады БНР.

17 лістапада – 180 год таму, у 1828-м нарадзіўся Эмерык Чапскі (1828–1897), беларускі калекцыянер і нумізмат.

18 лістапада – 125 год таму, у 1883-м нарадзіўся Язэп Лёсік (1883–1940), беларускі палітычны і грамадскі дзеяч, мовазнаўца,

Працяг на стар. 5



Вінішаванні Вячкі Целеша з нагоды адкрыцця персанальнай выставы (Рыга, Латвія)

РЫГА (ЛАТВІЯ)

Працяг. Пачатак на стар. 3

Жывапісныя творы В. Целеша ў асноўным запазычаныя на час выставы з прыватных калекцый, бо калі ў 1993 г. майстэрню “Беларуская хатка” на вул. Брывібас, 40 мастаку прыйшлося аддаць гаспадару дома, то займацца жывапісам доўгі час не было магчымасці, як і захоўваць працы да гэтага часу не было дзе. Адвезеныя ў Беларусь для выставаў у 1992 годзе амаль усе жывапісныя працы там і засталіся ў музеях і прыватных зборах Мінска, Гародні і пас. Краснасельскага. Працы апошніх гадоў пісаліся ў асноўным на заказ, таму для выставы мастаку прыйшлося збіраць іх з прыватных збораў. Ня гледзячы на гэта, прац набіралася шмат, адных экслібрысаў каля 60. Гасцей на адкрыццё выставы сабралася каля 100 чалавек.

Паводле “Латвійскага таварыства беларускай культуры “Сьвітанак”

ВІЛЬНЯ (ЛІТВА)

Імпрэзы, прысвечаныя тым ці іншым падзеям, традыцыйна ладзяць сябры Таварыства беларускай культуры Літвы кожную апошнюю суботу месяца. У гэтыя дні былі адзначаны ўгодкі з дня нараджэння Язэпа Драздовіча, Міхася Раецкага, Радаслава Астроўскага, Рамана Скіртунта. У зале сабралася каля дваццаці асобаў. Сярод выступоўцаў былі старшыня ТБК Хведар Нюнька, журналісты Алесь Адамковіч і Яраслаў Сцешык. Пакуль жывуць людзі, якія помняць сваіх герояў, будзе жыць і Беларусь.

Паводле Леакадзіі Мілаш

“Віленскія спатканні” працягваюць ладзіцца ў Еўрапейскім гуманітарным універсітэце (ЕГУ). У кастрычніку ўсе жадаючыя маглі патрапіць на сустрэчы з паэтам, перакладчыкам, крытыкам і бардам Андрэем Хадановічам і рэжысёрам, паэтам і перакладчыкам Альвідасам Шляпіўскасам, паэтам і перакладчыкам Алесем Разанавым і перакладчыцай Альмай Лапінскене. “Віленскія спатканні” праводзяцца ў рамках літаратурна-гістарычнага конкурсу-эсэ “Лаздзіну Пяледа і Вацлаў Ластоўскі: крыўскія міфы і гістарычныя лёсы”. Сустрэчы літоўскіх і беларускіх творцаў на “Віленскіх спатканнях” сталі традыцыйнай: так, адбыліся ўжо імпрэзы з удзелам Арцёма

Кавалеўскага (паэт, перакладчык) і Ёнаса Ліняўскаса, кіраўніка Літоўскага саюзу пісьменнікаў; пісьменнік і публіцыст Уладзімір Арлоў выступаў разам з выбітным літоўскім паэтам Карнэліусам Плацілісам.

Паводле газеты “Свабода”

Гістарычны помнік Лукішкі можа знікнуць з твару Вільні, таму беларускія студэнты ЕГУ звярнуліся да мэра Вільні з просьбай адмовіцца ад планаў рэканструкцыі Лукішка-га пляца. Студэнты нагадваюць, што на пляцы быў павешаны адзін з кіраўнікоў паўстання 1863 года Кастусь Каліноўскі. Беларусы ў Вільні на Лукішках ладзяць акцыі, прымеркаваныя да дня смерці Каліноўскага, якога лічаць сваім нацыянальным героем не толькі беларусы, але і літоўцы, і палякі. Студэнты ўпэўненыя, што паўстанне 1863–1864 гадоў вартае большага, чым усталяванне цяпер за межамі Лукішак таблічка і крыж.

Мэр Вільнюса Юозас Імбрасас паведаміў, што рашэнне аб рэканструкцыі Лукішкаскага пляцу ўжо прынята, абвешчаны конкурс праектаў. Але памяць аб паўстанні будзе захаваная — па словах мэра, такое заданне атрымалі аўтары праектаў.

Паводле “Еўрапейскага радыё для Беларусі”

Выстава “Мая радзіма – Беларусь” прайшла ў бібліятэцы Віленскага тэхнічнага ўніверсітэта. Выстава мела за мэту паказаць літоўцам узровень беларускай паліграфіі. Праўда, падборка кніг і часопісаў на стэндах выглядае даволі выпадковай і не такой багатай, якой хацелася б яе бачыць. Другая частка выставы – фотаздымкі інфармацыйнага агенцтва БЕЛТА, якія дэманструюць беларускае жыццё. Подпісы пад імі кажуць самі за сябе: “Беларуснафта – 40 гадоў з дня ўтварэння”, “Геалагаразведвальныя буравыя ўстаноўкі – неад’емная частка пейзажаў Гомельшчыны”, “Зборшчыкі МАЗаў”.

Паводле газеты “Свабода”

БЕРЛІН (НЯМЕЧЧЫНА)

Міжнародная праваабарончая канферэнцыя адбылася ў Берліне. У форуме на тэму “Беларусь пасля выбараў: Ці час для палітычнага збліжэння?” прынялі

ўдзел і дэпутаты нямецкага парламента. Падчас канферэнцыі былі абмеркаваныя актуальныя праблемы развіцця адносінаў паміж Еўропай і Беларуссю. У часе міжнароднай канферэнцыі ў Берліне беларускія палітыкі і праваабаронцы разам з нямецкімі парламентарыямі і прадстаўнікамі грамадскасці абмяркоўвалі ўзровень адкрытасці і адпаведнасці міжнародным нормам мінулых выбараў у беларускі парламент, сітуацыю з правамі чалавека ў краіне, а таксама магчымыя крокі Еўропы ў дачыненні да Беларусі.

Паводле “Радыё Рацыя”

ВАРШАВА (ПОЛЬШЧА)

Адбылася перадача матэрыялаў па гісторыі роду Радзівілаў. Як паведамляецца ў прэс-рэлізе амбасады Беларусі ў Польшчы, прадстаўнікі магнацкага роду перадалі Беларусі матэрыялы па гісторыі сваіх продкаў, гэта адбылося ў Варшаве падчас сустрэчы пасла Беларусі ў Польшчы Паўла Латушкі з польскімі прадстаўнікамі роду Мацеем і Каралем Радзівіламі. Яны перадалі два арыгінальныя прыжыццёвыя гравюрныя партрэты XV і XVI стагоддзяў Януша і Мікалая Радзівілаў. Гравюры набыў Мацей Радзівіл на аукцыёнах у Германіі. Акрамя таго, былі перададзены лічбавая копія партрэта Барбары Радзівіл і актуалізаванае генеалагічнае дрэва роду Радзівілаў. Нашчадкі Радзівілаў выказалі жаданне убачыць гэтыя падарункі ў адноўленым Радзівілаўскім замку ў Нясвіжы, а таксама выказалі гатоўнасць аказаць фінансавую дапамогу ў вырабе якасных лічбавых копіяў партрэтаў Радзівілаў, якія знаходзяцца ў музеях Варшавы.

На дадзены момант вядзецца праца па падрыхтоўцы лічбавых копіяў 48 партрэтаў Радзівілаў, якія знаходзяцца ў фондах варшаўскіх музеяў, для перадачы ў экспазіцыю Нясвіжскага замка.

Паводле “Хартыі-97”

Беларускі дыскусійны клуб пры Інстытуце грамадзянскай прасторы Вышэйшай школы гандлю і права імя Р. Лазарскага 28 кастрычніка правёў сваё чарговае пасяджэнне. На гэты раз сустрэча была прысвечана тэме “Берасцейская Унія – воля Прадбачнасці ці палітычная памылка? (да гісторыі уніяцкай Царквы ў II Рэчы Паспалітай)”.
➔

Перад прысутнымі выступіла дактарантка Школы грамадскіх навук пры Інстытуце філасофіі і сацыялогіі польскай Акадэміі навук Анастасія Ільіна.

*Паводле суполкі
“Беларусы ў Варшаве”*

ПАДЛЯШША (ПОЛЬША)

Фестываль “Бардаўская восень” 24–27 кастрычніка праходзіў у 4 гарадах Падляшша. У гэтыя дні ў Бельску Падляшскім, Орлі, Гайнаўцы і Беластоку выступалі знакамітыя



беларускія барды, якія парадавалі глядачоў новымі і старымі песнямі. Варта адзначыць, што ў гэтым годзе фестываль адзначаў сваё 15-годдзе.

Паводле “Радыё Рацыя”

МАСКВА (РАСІЯ)

Прэзентацыя кнігі В. Казакова “Цень гобліна” адбылася 15 кастрычніка ў Цэнтральным доме літаратараў. Валеры Казакоў да гэтага напісаў і выдаў каля дзясятка кніг паэзіі, прозы, публіцыстыкі, але ягонае імя беларускаму чытачу амаль невядомае. Урадженец Магілёўшчыны жыве, працуе, піша, выдаецца ў Маскве. “Цень гобліна” – першая кніга Валерыя Казакова на роднай мове. Гэтая кніга апавядае пра пераломныя падзеі найноўшай гісторыі, сведкам, удзельнікам якіх быў аўтар.

*Паводле сайта
“Беларуская Масква”*

САНКТ-ПЕЦЯРБУРГ (РАСІЯ)

“Тры стагоддзі беларускага Пецярбурга” – так называецца кніга, якая неўзабаве пабачыць свет. Эцыклапедыю, якая сведчыць пра беларускую прысутнасць у гэтым расійскім горадзе, падрыхтаваў Мікола Нікалаеў, супрацоўнік Расійскай нацыянальнай бібліятэкі, доктар філалагічных навук. У Пецярбургу жылі беларусы, якія працавалі ў вытворчасці і былі на дзяржслужбе, будаўнікі, святары, навукоўцы, спартсмены, маракі. У кнізе таксама распавядаецца пра беларускія арганізацыі, якія дзейнічалі ў “паўночнай сталіцы” Расіі ў XIX–XX стагоддзях. Першае выданне кнігі “Тры стагоддзі беларускага Пецярбурга” выйдзе на беларускай мове, другое – на рускай.

*Паводле “Еўрапейскага
радыё для Беларусі”*

Створаны фонд садзейнасці развіццю стасункаў расіян і беларусаў у сферы культуры, навукі і спорту “Белыя Росы”, які ўзяў ініцыятыву – знаёміць расійскіх глядачоў з беларускімі заслужанымі салістамі і калектывамі, з беларускім мастацтвам. Так, у лістападзе 2008 года чакаецца беларускі культурны “дэсант”. 1–4 лістапада плануецца выстава беларускага касцюма, 2–4 лістапада – гастролі ансамбля “Харошкі”, а 4 лістапада – сустрэча з пісьменніцай Наталляй Голубевай.

*Паводле сайта
“Беларусы Масквы”*

ЯЛТА (УКРАЇНА)

Беларускія акцёры прынялі ўдзел у міжнародным фестывалі “Тэатр. Чэхаў. Ялта”. На суд глядачоў творчы калектыв Нацыянальнага акадэмічнага тэатра імя Янкі Купалы прадставіў пластычны спектакль “С.В.” па матывах п’есы Антона Чэхава “Вішнёвы сад” у пастаноўцы Паўла Адамчыкава. Фэст праходзіў на сцэне Ялцінскага тэатра імя А.П.Чэхава. Спектаклі па творах рускага класіка, а таксама іншых драматургаў прадставілі 10 тэатраў з Беларусі, Украіны, Расіі. Акрамя купалаўцаў у Ялце паказвалі сваё майстэрства і акцёры Рэспубліканскага тэатра беларускай драматургіі. Гэта быў спектакль

Працяг на стар. 6

БЕЛАРУСКІ КАЛЯНДАР ПАМЯТНЫХ ДАТ НА ЛІСТАПАД 2008 ГОДА

Працяг. Пачатак на стар. 3

пісьменнік, педагог, акадэмік Акадэміі навук Беларусі.

20 лістапада – 60 год таму, у 1948-м нарадзілася Яўгенія Янішчыц (1948–1988), беларуская паэтка.

21 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўваецца Міхал. Народная прыкмета кажа, што калі гэты дзень снежны, дык снежным будзе і Вялікдзень. У старых прымаўках працягваецца канстатацыя таго, што палявыя работы даўно скончаныя: “Прышоў Міхал – усіх з поля паспіхаў”.

22 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўваецца Матруна. Казалі, калі на Матруну шэрань на дрэвах – будучь маразы, калі туман – чакай адлігі.

22 лістапада – 115 год таму, у 1893-м нарадзіўся Іван Сурта (1893–1937), дзяржаўны дзеяч Беларусі, акадэмік Акадэміі навук Беларусі, прэзідэнт Акадэміі навук Беларусі ў 1936–1937 гадах.

25 лістапада – 20 год таму, у 1988-м памерла Яўгенія Янішчыц, беларуская паэтка.

27 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўвалі двух святых – Юстыніяна і Піліпа. Юстыніяна лічылі збаўцам ад бясплоднасці. Таму на абразях ён намаляваны з дзіцем на руках. Такія абразы заўсёды былі ў дамах бяздзетных гаспадароў. Што да Піліпа, дык лічылася, што ён – “дзіця адзявае”.

27 лістапада – 105 год таму, у 1903-м нарадзіўся Піліп Пястрак (1903–1978), беларускі пісьменнік, заслужаны дзеяч культуры Беларусі.

27 лістапада – распачаўся Слуцкі збройны чын – спроба ўзброенай абароны незалежнасці Беларусі ў раёне Слуцка ў лістападзе і снежні 1920 гадах. Прыкладна месяц беларускія вайсковыя аддзелы, сфармаваны пераважна з мясцовых сялян, аказвалі супраціў наступам шматлікім савецкім войскам.

28 лістапада – 85 год таму, у 1923-м у Беларусі было заснавана літаратурнае аб’яднанне “Маладняк” як гурток маладых паэтаў пры часопісе “Маладняк”. Аб’ядноўвала беларускіх савецкіх пісьменнікаў, праіснавала з лістапада 1923-га да лістапада 1928-га.

Працяг на стар. 7

АДБЫЎСА Х З'ЕЗД ТБМ

26 кастрычніка ў Мінску праходзіў Х з'езд Таварыства беларускай мовы, на якім старшынёй арганізацыі быў абраны Алег Трусаў. На з'ездзе былі зацверджаны планы далейшай дзейнасці арганізацыі, у тым ліку адносна падрыхтоўкі да перапісу насельніцтва, правядзення другой беларускамоўнай дыктоўкі.

“Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына” вітае абранне Алега Трусава на старшынства ў арганізацыі: спадзяемся, што за наступныя гады Вашага старшынства арганізацыя здолее зрабіць яшчэ больш на ніве беларусізацыі нашай краіны. Справа, якую Вы вядзеце на працягу амаль 20 год, варта пашаны.

Управа МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”



НАВІНЫ

ЯЛТА (УКРАЇНА)

Працяг. Пачатак на стар. 5

“Жанчыны Бергмана” па п’есе Мікалая Рудкоўскага. Публіка гораха сустракала беларускіх артыстаў. А заслужаная артыстка Беларусі Таццяна Мархель, выканаўца галоўнай ролі, на фестывалі прызнана першай у намінацыі “Лепшая жаночая роля”.

Паводле “Голасу Радзімы”

СТАКГОЛЬМ (ШВЕЦЫЯ)

Прэзентаваны першы пераклад кнігі Барыса Пятровіча з беларускай мовы на шведскую. Выбраныя творы з кнігі “Жыць не страшна. Фрэскі” Барыса Пятровіча выйшлі па-шведску ў кнізе “Фрэскі” (Fresker. Råmus förlag, Malmö, 2008). Аўтарам перакладу ізноў выступіў Зміцер Плакс. Праца была нялёгкай найперш з-за адсутнасці беларуска-шведскага слоўніка (дагэтуль усе пераклады з беларускай ажыццяўляліся толькі праз трэцюю мову – англійскую ці рускую). Кніга накладам крыху менш за тысячу асобнікаў прэзентавалася ў Стакгольме 20 кастрычніка, а “дзень рэцэнзій”, калі выданне выходзіць на рынак, запланаваны на лістапад. Раней неаднаразова беларускія



20-ГОДДЗЕ БНФ

“Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына” віншуе сябраў Беларускага Народнага Фронту з 20-годдзем стварэння. Ваша партыя – гэта першая партыя, якая была створана ў сучасны перыяд гісторыі Беларусі, у цяжкіх умовах канца 1980-х. За гэты час шмат знакамітых людзей былі сябрамі партыі і яшчэ шмат імі стане. Мы верым, што разам мы прыйдзем да той будучыні, у якой Беларусь будзе свабоднай, незалежнай і заможнай краінай.

Управа МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”



творы прэзентаваліся шведам. Так, сам Стэфан Эрыксан, амбасадар Швецыі ў Беларусі не раз перакладаў і песні, і апавяданні: да канцэрту N.R.M. у Стакгольме ён пераклаў для шведаў некаторыя самыя вядомыя песні гурта, дзякуючы яму па-шведску загучалі таксама творы В. Быкава.

Паводле “Беларускіх навін”

ВІЛЬНЯ–ВАРШАВА– ПРАГА–БЕРЛІН

Паэтычнае падарожжа з такім маршрутам абраў для сябе беларускі паэт Славамір Адамовіч, які доўгі час знаходзіцца ў палітычнай эміграцыі ў Нарвегіі. Ён распачаў сваё турнэ па краінах, дзе жыве беларуская дыяспара. 15 кастрычніка ён выступаў у Вільні. 17 кастрычніка адбылася сустрэча паэта з беларусамі Польшчы. Наступным пунктам яго паэтычнага падарожжа будзе Прага. Пасля С. Адамовіч збіраецца наведаць беларусаў Нямеччыны.

Паводле “Радзё Рацыя”

ВІНШАВАННЕ СЯБРАЎ ВЯЛІКАЙ РАДЫ

Маем гонар павіншаваць з днём нараджэння сяброў Вялікай Рады “Згуртавання беларусаў свету “Бацькаўшчына”, якія нарадзіліся ў лістападзе: Генадзя Вінярскага, Анатоля Вярцінскага, Зміцера Сасноўскага (Беларусь), Алену Нарушэвіч (Латвія), Антона Сабалеўскага (Расія), Ларысу Пліско-Балі (Швейцарыя). Асобна “МГА “ЗБС “Бацькаўшчына” віншуе юбіляраў лістапада Станіслава Акінчыца (Беларусь) і Максіма Вінакурава (Аўстрыя) з 35-годдзем.

Прыміце ад нас шчырыя віншаванні, пажаданні шчасця, доўгага жыцця, выдатнага здароўя, натхнёнай працы, духоўнай і творчай самарэалізацыі!

Управа МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”



КАРЭЯ–БЕЛАРУСЬ

Пашырэнне культурнага супрацоўніцтва Карэі і Беларусі будзе адбывацца з нарастаючым тэмпам. Зараз Беларусь і Рэспубліка Карэя абменьваюцца прыблізна 200 відамі тавараў, рэалізуецца каля 30 праектаў у навукова-тэхнічнай сферы. Аб гэтым паведаміў карэспандэнт БЭЛТА дарадца амбасадара Рэспублікі Карэя ў Беларусі Чан Гю Кім. Дыпламат падкрэсліў, што “супрацоўніцтва Рэспублікі Карэя з Беларуссю знаходзіцца ў пачатковай стадыі”. Старшыня праўлення таварыства “Беларусь – Рэспубліка Карэя” Міхаіл Высоцкі адзначыў у сваю чаргу, што набірае абароты гандлёва-эканамічнае супрацоўніцтва паміж дзвюма краінамі.

Паводле БЭЛТА

ВАРШАВА (ПОЛЬША)

У варшаўскай галерэі “Зоя” (вул. Каперніка, 23) пачалася выстава сучаснага беларускага плаката. Постэры, прадстаўленыя на выставе, былі створаныя ў перыяд з 1985 па 1995 гады. На думку арганізатараў, яны даюць магчымасць пабачыць той нядоўгі час адлігі і дэсаветызацыі і лепш зразумець сённяшні дзень Беларусі.

Паводле “Нашай Нівы”



Працяг. Пачатак на стар. 1

Стартавала кампанія “Будзьма беларусамі!”

мерапрыемстваў за мяжой маюць польскія гарады. 24 кастрычніка ў Варшаве адбылася прэзентацыя ляльнага спектаклю “Тутэйшыя”, вядомага сваім сумным досведам барацьбы з беларускімі ўладамі за сцэну Купалаўскага тэатру.

У самой Беларусі дзейнасць кампаніі ажыццяўляецца па шэрагу напрамкаў, у першую чаргу – літаратурным, музычным, адукацыйным, гістарычным. Письменнікі і барды рэгулярна наведваюць школы, інстытуты і іншыя адукацыйныя ўстановы па ўсёй Беларусі, збіраючы вялікую аўдыторыю. Задаволенымі вынікамі літаратурных сустрэчаў засталіся і пісьменнік Уладзімір Арлоў, і народны паэт Беларусі Ніл Гілевіч, і паэт, бард Эдуард Акулін.

Вялікае значэнне партнёры кампаніі “Будзьма!” надаюць дзейнасці па прыцягненні ўвагі беларусаў да айчыннай музыкі. Кампанія актыўна супрацоўнічае з “Беларускай музычнай альтэрнатывай”, якая выдае запісы айчыннай музыкаў і з’яўляецца буйным арганізатарам беларускіх канцэртаў і музычных фестываляў. Так, пад яе кіраўніцтвам 11 кастрычніка адбыўся канцэрт гурту “Mauzer” у Віцебску, выступ Зміцера Вайццошкіча ў Гародні, а 26 кастрычніка – прэзентацыя дэбютнага альбома “Розавы закат” гурту “Разбітае сэрца пацана”.

У сферы адукацыі з ініцыятывы інтэрнэт-супольнасці “Вока” ладзяцца семінары пад назвай “Форум-тэатр”, накіраваныя на развіццё творчага патэнцыялу асобы праз неформальныя адукацыйныя метады. У кастрычніку адбыўся першы занятак з серыі. ЗБС “Бацькаўшчына” далучылася да агульнабеларускай акцыі “Бела-

рускую кнігу – дзецям!”, мэтай якой – забяспечыць маладое пакаленне беларусаў друкаванымі выданнямі на беларускай мове. Кнігі, вылучаныя з бібліятэкі ЗБС “Бацькаўшчына”, былі перададзены Салігорскаму дому-інтэрнату. Інтэрнэт-супольнасць “Шлях да Беларусі” плануе рэгулярна ладзіць семінары па выхаванні лідарскіх навыкаў у беларускай моладзі пад назвай “DJ Адраджэння”.

У мэтах азнаямлення беларусаў з гістарычнай спадчынай Беларусі і з гістарычна-культурнымі каштоўнасцямі краіны пад кіраўніцтвам моладзевай грамадскай арганізацыі “Гісторыка” ў кастрычніку адбыліся экскурсіі па Мінску і Віцебскай вобласці. Грамадскае аб’яднанне “Беларускае добраахвотнае таварыства па ахове помнікаў гісторыі і культуры” арганізавала лекцыі, прысвечаныя гістарычным помнікам Мастоўшчыны, Лідчыны і ваколіцам Маладзечна.

20 кастрычніка кампанія “Будзьма!” распачала фотаконкурс “Будзьма беларусамі!”, да ўдзелу ў якім прымаюцца фатаздымкі, якія ўяўляць сабою дакументальнае ці мастацкае ўвасабленне вобразаў, партрэтаў і сітуацый, якія ў аўтараў асацыююцца з Беларуссю ці беларусамі. Розныя арыгінальныя конкурсы на прызы з лагатыпам кампаніі ладзяцца падчас большасці мерапрыемстваў.

Каардынатары і партнёры кампаніі “Будзьма!” у цэлым задаволеныя вынікамі першых тыдняў кампаніі і спадзяюцца, што і наступныя мерапрыемствы будуць выклікаць не меншую цікаўнасць усіх, хто не абыхавы да беларускай культуры.

Вольга Парфенчык, прэс-сакратар кампаніі “Будзьма!”

БЕЛАРУСКІ КАЛЯНДАР ПАМЯТНЫХ ДАТ НА ЛІСТАПАД 2008 ГОДА

Працяг. Пачатак на стар. 5

28 лістапада – гэты дзень у Беларусі традыцыйна называюць Піліпаўкай. У праваслаўных пачынаецца апошні ў годзе пост – Піліпаўскі, або Калядны, які мусіць працягвацца да Калядаў. Казалі, што гэтай парой ваўкі збіраюцца ў зграі. Доўгімі піліпаўскімі вечарамі беларускія сяляне рабілі сваю работу па хатах: мужчыны займаліся рамёствамі, а жанчыны пралі ку-дзелю.

29 лістапада – 70 год таму, у 1938-м расстраляны Браніслаў Тарашкевіч (1892–1938), беларускі мовазнаўца, палітык, перакладчык. Аўтар першай “Беларускай граматыкі для школ”. Рэабілітаваны ў 1957-м.

29 лістапада – 100 год таму, у 1908-м нарадзіўся Яўген Красоўскі (1908–1980), жывапісец, графік, заслужаны работнік культуры Беларусі.

29 лістапада – у Беларусі традыцыйна ўшаноўваецца Мацей. Менавіта ў гэты дзень здараліся адлігі, адкуль і пайшла народная прымаўка: “На Мацея зіма пацее”.

30 лістапада – 15 год таму, у 1993-м урочышчу Курапаты (месца масавых расстрэлаў у 1937–1941 гадах) быў нададзены статус гісторыка-культурнай каштоўнасці першай катэгорыі.

IN MEMORIAM

АЛЯКСАНДР ЦАРЫКАЎ (1953–2008)

26 верасня пайшоў у лепшы свет сябра Управы, Малой і Вялікай Рады МГА “ЗБС “Бацькаўшчына” Аляксандра Царыкаў. А. Царыкаў, з’яўляўся сябрам Управы з 2001 года, на працягу апошніх год веў справу арганізацыі ў судзе на конт памяшкання на вул. Рэвалюцыйнай, уваходзіў у працоўную групу па распрацоўцы дадаткаў і дапаўненняў да Закона аб суайчынніках. Працаваў у Мінскай гарадской калегіі адвакатаў.

Управа МГА “ЗБС “Бацькаўшчына” згубіла надзейнага паплечніка і вернага сябра. Выказваем свае спачуванні сябрам, калегам і сям’і Аляксандра Царыкава.

Управа МГА “Згуртаванне беларусаў свету “Бацькаўшчына”



ВАЛЕРЫ ЛАБКО (1951–2008)

Пайшоў з жыцця Валеры Лабко, легенда беларускай фатаграфіі.

Валеры Лабко нарадзіўся 12 ліпеня 1951 года ў г. Рава-Руская Львоўскай вобласці ў сям'і беларусаў.

У 1980 годзе створаны фотаклуб “Мінск” і студыя, якой кіраваў В. Лабко, аўтар шматлікіх фатаграфічных выстаў. З’яўляўся аўтарам рэгулярнай рубрыкі ў часопісе “Мастацтва”. Рэдактар шэрагу кніг па фатаграфіі, каталога “Fotografie aus Minsk”. Апошнія гады жыцця займаўся даследаваннямі ў галіне адукацыйных метады і стварэннем курсаў студыйнай фатаграфіі для Беларускай дзяржаўнай акадэміі мастацтва і Еўрапейскага гуманітарнага ўніверсітэта ў Вільні. Будучы таксама вялікім спецыялістам у галіне гісторыі камп’ютарнай графікі, дызайна, паліграфіі і інфармацыйнай архітэктуры рэдагаваў сайты беларускага інтэрнэту: “New Town – Новы Горад”, “Esohome – Экадом”, “Nature – Прырода”, “Poetry – Паэзія”, “Знята”.

Пайшоў у лепшы свет у Вільні, 7 кастрычніка 2008 года. Па ўсім свеце раскіданы яго вучні, якія памятаюць і паважаюць яго за майстэрства, добры характар і тую любоў да фатаграфіі, якую даваў кожнаму здымку Валеры Лабко.

*Інфармацыйны цэнтр
МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”*

**ЧАРГОВАЕ ПАСЯДЖЭННЕ
УПРАВЫ МГА “ЗБС
“БАЦЬКАЎШЧЫНА”
АДБЫЛОСЯ 21
КАСТРЫЧНІКА.**

**НА ІМ БЫЛО ПРЫНЯТА
РАШЭННЕ СКЛІКАЦЬ МАЛУЮ
РАДУ АРГАНІЗАЦЫІ 18
ЛІСТАПАДА 2008 ГОДА, НА
ЯКОЙ БУДЗЕ ЗАЦВЕРДЖАНА
ДАТА І ТЭМА ПРАВЯДЖЭННЯ
ПЯТАГА З’ЕЗДУ БЕЛАРУСАЎ
СВЕТУ.**

“БЕЛАРУСЫ АЎСТРАЛІІ: А ХТО ТАМ ІДЗЕ?”

Нядаўна пабачыла свет новая кніга “Беларусы Аўстраліі: А хто там ідзе?”. Яе аўтарам з’яўляецца прадстаўнік апошняй хвалі эміграцыі, сакратар Беларускага Гістарычнага Згуртавання ў Аўстраліі і стваральнік сайта, прысвечанага аўстралійскім беларусам, Віктар Кавалеўскі. Кніга вялікага фармата (А4) са значнай колькасцю ілюстрацый і дадаткам з двух DVD абячае стаць адметнай з’явай.

“Беларусы Аўстраліі: А хто там ідзе?” — гэта спроба аўтара разабрацца ў шматлікіх і даволі складаных пытаннях гісторыі беларускай дыяспары ў Аўстраліі, зразумець тых шляхі, што прыводзілі яго папярэднікаў на аўстралійскі кантынент, матывы іх грамадскай актыўнасці, асаблівасці жыцця ў розных беларускіх асяродках і г.д. На падставе сабранага Беларускай Гістарычнай Згуртаваннем у Аўстраліі шырокага комплексу дакументальных і эпістальных крыніцаў, а таксама адмыслова запісаных успамінаў беларусаў паваеннай эміграцыі В. Кавалеўскі асвятляе дзейнасць беларускіх арганізацый і іх лідараў.

У адмысловай прэамбуле кнігі даюцца адказы на магчымыя пытанні адносна таго, як і для каго яна стваралася. Аўтар адзначае, што ставіў перад сабою мэту “дасягнуць у гэтай кнізе найбольшага дакументальнага насычэння, увесці ў кнігу як мага больш сцвярджаючых існаванне беларускага нацыянальнага руху ў Аўстраліі дакументаў, асабістых запісаў лідэраў беларускага руху, выявіць іх ролю, адзначыць асаблівасці развіцця беларускіх грамад у розных гарадах Аўстраліі”. Пры гэтым В. Кавалеўскі сцвярджае, што не меў намеру зрабіць кнігу навуковай. І сапраўды, праца гэтага аўтара — хутчэй спроба адказаць самому сабе на пытанне, хто такія беларусы Аўстраліі.

Свае пошукі В. Кавалеўскі пачынае здалёк, высвятляючы для чытачоў, што такое Беларусь, і чаму ў розныя часы з яе эмігравала

населенства. Больш падрабязна спыняецца аўтар на падзеях эміграцыі пасля Другой сусветнай вайны, жыцці беларускіх бежанцаў у Нямеччыне, лагерах ДП, рэпатрыяцыі, дэпартацыях і інш.

Асобным раздзелам у кнізе прадстаўленая гісторыя Аўстраліі і асаблівасці яе міграцыйнай палітыкі, у іншым месцы аўтар змяшчае ацэнку сённяшніх магчымасцяў эміграцыі ў Аўстралію (гэты тэкст быў апублікаваны ў некалькіх сёлетніх нумарах “Беларуса”). Найбольшая ж частка кнігі прысвечаная менавіта падзеям беларускага жыцця ў Аўстраліі: ад прыезду першых беларусаў да сучаснасці. Для зручнасці чытача аўтар спачатку падае адмысловую хроніку падзеяў беларускага нацыянальнага руху ў Аўстраліі, а ў канцы дадае разнастайныя сістэматызаваныя даведнікі па беларускіх арганізацыях, друкаваных выданнях, біяграфіях дзеячаў. Адмысловым дадаткам да кнігі з’яўляюцца два DVD з сістэматызаванай дадатковай інфармацыяй. Першы з іх уяўляе сабою невялікую мультымедычную энцыклапедыю беларускай Аўстраліі, а на другім запісаныя відэаўспаміны некалькіх беларускіх дзеячаў, а таксама відэазапіс аднаго з нацыянальных святаў у Мельбурне з выступам мясцовай беларускай групы “Каліна”.

У працы над гэтай кнігай шмат дапамагалі аўтару беларусы паваеннай эміграцыі, асабліва а. Міхась Бурнос, св. пам. Павал Гуз, св. пам. Алег Шнэк, якія выступалі рэдактарамі асобных частак. Гэтым асобам належыць адмысловая падзяка не толькі аўтара, але і чытачоў гэтай кнігі.

Кніга “Беларусы Аўстраліі: А хто там ідзе?”, безумоўна, не пазбаўленая хібаў, і аўтар заклікае чытачоў адкрыта выказаць свае заўвагі да зместу. Трэба спадзявацца, што гэта не апошняя праца В. Кавалеўскага і што прапанаванае ўвазе чытачоў выданне знойдзе жывы водгук і зойме сваё месца ў гістарыяграфіі беларускай дыяспары. Замова кнігі праз аўтара на адрас: viktor@adam.com.au

*Наталля Гардзійка,
газета “Беларус”*

Беларусы ў свеце
№10 (81), кастрычнік 2008

Інфармацыйны бюлетэнь
МГА “ЗБС “Бацькаўшчына”.
Распаўсюджваецца на правах
унутранай дакументацыі.

Меркаванні аўтараў могуць не супадаць з думкай рэдакцыі.
Апрацоўка і вёрстка — М. Азаронак
Адказныя за нумар —
А. Макоўская, Н. Шыдлоўская

Наклад 250 асобнікаў

Адрас рэдакцыі:
вул. Рэвалюцыйная, 15, г. Мінск
220030, Рэспубліка Беларусь
www.zbsb.org
zbsb@lingvo.minsk.by; zbsb@tut.by

тэл./факс (+375 17) 224-79-35